

Красный Октябрь

ОРГАН СЫЗРАНСКОГО ГОРКОМА КПСС
И ГОРОДСКОГО СОВЕТА ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ№ 243
ПЯТНИЦА
9
ДЕКАБРЯ
1955 г.

Цена 15 коп.

Совместное заявление

**Председателя Совета Министров СССР Н. А. Булганина,
Члена Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущева
и Премьер-Министра Бирманского Союза У Ну**

По приглашению Правительства Бирманского Союза Председатель Совета Министров Союза Советских Социалистических Республик Н. А. Булганин и Член Президиума Верховного Совета Союза Советских Социалистических Республик Н. С. Хрущев посетили Бирманский Союз с 1-го по 7-е декабря 1955 года с визитом доброй воли. За время своего пребывания в Бирме Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев имели несколько бесед с Премьер-Министром Бирманского Союза У Ну. Эти беседы, которые проходили в духе большой сердечности и полного взаимопонимания, предоставили возможности для широкого обмена взглядами как по вопросам, представляющим взаимный интерес и выгоду для обеих стран, так и по некоторым неотложным проблемам международного значения.

В ходе указанных бесед еще раз было подчеркнуто, что отношения между Советским Союзом и Бирманским Союзом, которые всегда были искренними и дружественными, основываются и будут основываться на прочных принципах взаимного уважения территориальной целостности и суверенитета, ненападения, невмешательства во внутренние дела друг друга, равенства и взаимной выгоды, мирного сосуществования и экономического сотрудничества. Государственные деятели обеих стран уверены, что все расширяющееся применение этих принципов мирного сосуществования к отношениям между государствами — большими и малыми — будет служить упрочению мира и развитию благотворного сотрудничества между народами. Они выражают удовлетворение по поводу того, что все больше и больше миролюбивых государств и народов приходят к признанию и к принятию этих принципов, как способствующих интересам мира и благосостояния народов.

Была выражена уверенность, что принципы мирного сосуществования открывают большие возможности для сотрудничества между Советским Союзом и Бирманским Союзом в экономической, культурной, научной и технической областях. Была выражена также решимость предпринять всеобщие усилия для развития и укрепления более тесных связей между обеими странами в этих областях, что будет отвечать интересам народов Советского Союза и Бирманского Союза и способствовать упрочению мира и международной стабильности. В этой связи государственные деятели обеих стран согласились, что между их представителями должны

продолжаться переговоры по различным вопросам с целью заключения конкретных соглашений.

Стремления и усилия народов мира к установлению мира и дружественного сотрудничества и, в частности, состоявшаяся в апреле сего года Бандунгская конференция, в которой приняли участие государства с различными политическими и социальными системами, но объединенные общей целью дальнейшего развития экономического, культурного и политического сотрудничества, показали, что понимание и сотрудничество между народами вполне возможны, и создали благоприятную атмосферу для успеха Конференции Глав правительств четырех держав, в Женеве, которая привела к заметному ослаблению напряженности в отношениях между государствами. Достигнуто полное согласие о том, что ослабление напряженности, которого уже удалось добиться, должно быть закреплено, что должны быть предприняты шаги к дальнейшему уменьшению международной напряженности. Государственными деятелями обеих стран была выражена уверенность в том, что, хотя Женевское совещание министров иностранных дел не достигло согласованных решений по проблемам, намеченным в Директивах Глав правительств четырех держав, следует предпринять дальнейшие усилия с целью найти решение этих проблем в интересах мира.

Государственные деятели Советского Союза и Бирманского Союза выражают свое глубокое беспокойство по поводу гонки вооружений и в особенности накопления атомного, водородного и других видов оружия массового уничтожения, которое с каждым годом принимает все увеличивающиеся размеры. С тем, чтобы изгнать страх и избежать перспектив уничтожения материальных ценностей и бесчисленного количества человеческих жизней, они считают, что производство, испытание и применение ядерного и термоядерного оружия должно быть безусловно запрещено, что должно быть проведено существенное сокращение обычных вооружений и что должен быть установлен эффективный международный контроль за осуществлением этих мероприятий. Они считают настоятельно необходимым, чтобы для осуществления этой цели были предприняты решительные усилия. Они вновь

Председатель Совета Министров СССР
Н. БУЛГАНИН
6 декабря 1955 года.

подтвердили единодушное мнение, что политика создания блоков должна быть осуждена, поскольку она порождает страх и недоверие среди народов, что только политика неучастия в таких блоках способствует установлению доверия и доброй воли между государствами, внося, таким образом, вклад в дело обеспечения мира и безопасности. Они убеждены, что укрепление международного мира и обеспечение для народов уверенности в их будущем могут быть достигнуты не путем создания блоков, а лишь совместными и коллективными усилиями всех народов.

Проблема политического урегулирования в Индо-Китае в соответствии с решениями Женевского совещания должна быть безоговорочно разрешена. Вопрос объединения Кореи, а также вопрос о возвращении Китайской Народной Республике Тайваня и других островов, которые являются исконной китайской территорией, должны быть незамедлительно разрешены в целях уменьшения напряженности и упрочения мира на Дальнем Востоке. Разрешение этих проблем будет способствовать укреплению международного мира и безопасности.

В целях поднятия престижа и значения Организации Объединенных Наций Китайская Народная Республика должна занять свое законное место в этой организации. Для достижения эффективного международного сотрудничества в целях мира и прогресса членство в Организации Объединенных Наций должно быть всеобщим и в нее должны быть допущены все те страны, которые отвечают условиям Устава ООН. Исходя из этого, Правительство Советского Союза и Правительство Бирманского Союза поддерживают предложение Канады в ООН относительно принятия 18 стран, которые подали заявления о приеме.

Председатель Совета Министров Союза Советских Социалистических Республик Член Президиума Верховного Совета СССР и Премьер-Министр Бирманского Союза считают, что эффективным путем укрепления взаимопонимания и доверия между народами является установление личных контактов и переговоры между руководителями, которые приведут к достижению соглашения и дружественных отношений между самими народами.

Премьер-Министр Бирманского Союза
У НУ

Совместное заявление Председателя Совета Министров СССР Н. А. Булганина, Члена Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущева и Премьер-Министра Бирманского Союза У Ну. (1 стр.).

Подписание Совместного заявления Председателя Совета Министров СССР Н. А. Булганина, Члена Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущева и Премьер-Министра Бирманского Союза У Ну. (1 стр.).
Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев

возвратились из Бирмы в Индию. (1 стр.).

К советско-бирманским экономическим отношениям. (1 стр.).
КОМСОМОЛЬСКАЯ ЖИЗНЬ. В. Каптышев. Выполняя критические замечания комсомольцев... (2 стр.).

ЗА ДАЛЬНЕЙШЕЕ ПОВЫШЕНИЕ ПРОИЗВОДИТЕЛЬНОСТИ ТРУДА. Н. Белов. Внедряем новую технику и автоматiku. (3 стр.).
ТЕАТР. Е. Еремина. Сказка на сцене. (3 стр.).

Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев возвратились из Бирмы в Индию

АСАНСОЛ, 7 декабря. (Спец. корр. ТАСС). Днем 7 декабря Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев возвратились в Индию после шестидневного пребывания в Бирманском Союзе. Самолет, вылетевший утром из Рангуна, пересек Бенгальский залив и одетую джунглями дельту великих индийских рек и, миновав Калькутту, доставил гостей в Асансол — один из центров долины реки Дамодар, индустриального сердца новой Индии.

В этой долине, протянувшейся на запад от Калькутты, по территории штатов западной Бенгалии и Бихар, после достижения Индией независимости развернулось широкое гидроэнергетическое и ирригационное строительство, имеющее целью обуздать воды реки Дамодар, систематически затоплявшие этот район, и использовать их для упорядоченного орошения плодородных западнобенгальских земель. В то же время строительство плотин в верхнем течении реки Дамодар на территории штата Бихар сочетается со строительством гидроэлектростанций, призванных снабжать энергией развивающуюся промышленность этого района, где сосредоточена большая часть разведанных запасов полезных иско-

паемых страны — угля, железной и марганцевой руды, бокситов, цветных металлов, слюды, огнеупорных глин и т. д. Гидротехническое строительство в этом районе осуществляется Государственной корпорацией долины Дамодара, созданной в 1948 году по одобренному парламентом решению правительства Индии совместно с правительствами штатов Западной Бенгалии и Бихар.

На аэродроме Асансола Н. А. Булганину и Н. С. Хрущеву была устроена торжественная встреча. Сюда прибыли представители индийского правительства министр промышленности Н. Канунга, высшие официальные лица штата Западной Бенгалия во главе с главным министром Рой. Вблизи аэродрома собралось много тысяч трудящихся долины реки Дамодар, горячо приветствовавших советских гостей. Прямо с аэродрома Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев направились на автомобилях в Читтараджан, где находится крупнейший в стране государственный паровозостроительный завод и недалеко от него — крупнейшая из строящихся плотин в долине Дамодара — плотина Майтхон на реке Барак.

К советско-бирманским экономическим отношениям

В соответствии с принципами сотрудничества между Союзом Советских Социалистических Республик и Бирманским Союзом в области экономики, культуры, науки и техники, как указано в Совместном заявлении Председателя Совета Министров Советского Союза Н. А. Булганина, Члена Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущева и Премьер-Министра Бирманского Союза У Ну, представители правительств обсудили вопросы программы сельскохозяйственного развития и создания некоторых промышленных предприятий в Бирманском Союзе.

Правительство Советского Союза согласилось предоставить правительству Бирманского Союза помощь и сотрудничество в подготовке программы сельскохозяйственного развития, в проведении основных ирригационных работ и создании некоторых промышленных предприятий.

Правительство Советского Союза также согласилось в уплату за материалы и услуги, которые потребуются для осуществления согласованных проектов, принять доступные количества риса, и если эти количества будут недостаточны, то предоставить рас-

срочку платежам натурой на ряд лет.

Правительство Бирманского Союза глубоко ценит это проявление доброй воли правительства Советского Союза.

В качестве дальнейшего проявления доброй воли и уважения к народу Бирманского Союза Председатель Совета Министров СССР Н. А. Булганин и Член Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущев от имени правительства Советского Союза предложили в виде дара народу Бирманского Союза построить и оборудовать в Рангуне силами и средствами СССР технологический институт.

Правительство Бирманского Союза глубоко оценивает мотивы, которые побудили Советское Правительство сделать это предложение, оно приняло этот дар с чувством глубокой благодарности.

От имени народа Бирманского Союза Премьер-Министр У Ну в свою очередь предложил в дар народу Советского Союза соответствующее количество риса и некоторых других товаров бирманского производства. Н. А. Булганин и Н. С. Хрущев от имени народа Советского Союза приняли с благодарностью этот дар.

„Лена“ вышла в Калининград

5 декабря в 20 часов 25 минут вечера из Рижского морского торгового порта вышло в рейс на Калининград второе судно советской комплексной экспедиции в Антарктику — ледокольный дизельэлектростанция „Лена“.

В Калининграде на судно будет погружено экспедиционное снаряжение.

В течение нескольких недель

работники Рижского судостроительного-судоремонтного завода подготавливали „Лену“ к ответственному и продолжительному плаванию к берегам южного материка. На дизельэлектростанцию дополнительно построено свыше 20 жилых кают для размещения строителей, которым предстоит соорудить лагерь комплексной экспедиции.

(ТАСС).

ПОДПИСАНИЕ СОВМЕСТНОГО ЗАЯВЛЕНИЯ

Председателя Совета Министров СССР Н. А. Булганина, Члена Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущева и Премьер-Министра Бирманского Союза У Ну

РАНГУН, 6 декабря. (ТАСС). Сегодня здесь состоялось подписание Совместного заявления Председателя Совета Министров СССР Н. А. Булганина, Члена Президиума Верховного Совета СССР Н. С. Хрущева и Премьер-Министра Бирманского Союза У Ну.

При подписании Совместного заявления с советской стороны присутствовали А. А. Громыко, П. Н. Кумькин, Д. Р. Расулов, З. Рахимбабаева, И. А. Серов и посол СССР в Бирме А. Д. Щиборин.

С бирманской стороны присутствовали: министр иностранных дел Сао Кун Чо, министр промыш-

ленности У Чжо Нейн, министр обороны У Ва Све, министр торговли У Рашид, министр внутренних дел Бо Кин Маунг Гале, министр национализации земли Такин Тин, министр информации У Тун Вин, посол Бирмы в СССР У Монг Он, секретарь Премьер-Министра У Тан.

